



# 第 14 屆 農金獎 頒獎典禮紀要

林季穎<sup>1</sup>

Agricultural Finance Awards

## 摘要

行政院農業委員會（簡稱農委會）於 109 年 9 月 18 日舉辦農業金融界之年度盛事——第 14 屆農金獎頒獎典禮，由農委會陳添壽副主委等頒獎，共頒營運卓越獎等 10 種獎項給獲得特優獎、優等獎及甲等獎的 75 家農漁會，嘉勉、肯定農漁會的努力。本屆農金獎共 304 家農漁會報名參選，報名件數達 504 件，報名相當踴躍，而獲獎之農漁會，其信用部業務營運或協助推動農業保險均有相當優良表現，希望藉此激勵更多農漁會，提升農金體系的整體競爭力，並協助政府推動重要農業政策，增進農漁民福祉。

The Council of Agriculture (COA) held its 14th annual ceremony to present Agricultural Finance Awards on September 18, 2020. The ten awards were presented by Vice Minister Tien-shou Chen and others to 75 farmers' and fishermen's associations in recognition of their outstanding efforts in the past year. A total of 504 entries were submitted by 304 associations. The awarded associations excelled in credit-related operations or in promoting agricultural insurance. The awards are designed to encourage the associations to improve agricultural finance competitiveness and to assist in promoting government policy, thus benefiting the farmers and fishermen.

註 1：行政院農業委員會農業金融局。

## 一、前言

農業金融體系為支持農業永續發展之重要一環，為鼓勵農漁會信用部提升經營績效，以公開表揚方式肯定農漁會信用部經營成果、改善資產品質及提升服務績效方面所投入之努力，並鼓勵農漁會配合政策，落實照顧農漁產業及農漁民的核心價值，行政院農業委員會（簡稱農委會）廣續辦理「農金獎」，此係農業金融體系最高榮譽獎，為農業金融界年度盛事，本（109）年邁入第14屆，頒獎典禮於9月18日於農訓協會2樓大會堂舉行，由農委會陳添壽副主委等頒發獎項，嘉勉農漁會過去一年所投入的努力及經營成果，並邀請各縣市政府、各級農漁會、全國農業金庫（簡稱農業金庫）及農業信用保證基金（簡稱農信保基金）等相關機關（構）出席觀禮。

## 二、頒獎典禮概況

本屆共頒發營運卓越獎等10種獎項，得獎農漁會在業務經營及財務運作上均有獨到與優異之處，可作為其他農漁會學習之典範，希望激勵更多農漁會持續改善營運，促進創新經營與提高競爭力，進而建構完整安全之農業金融體系。

陳添壽副主委致詞表示，在農業金融體系齊心努力下，全體農漁會信

用部營運規模與獲利提升、放款品質改善，風險承擔能力亦增強，顯見農漁會於經營信用業務之用心與努力，希望未來持續發揮農漁會通路優勢，協助農業發展及轉型，發揮對農業的重大影響力。

陳添壽副主委並表示，農業金融體系穩健發展是農漁業永續發展的關鍵，農委會對農漁會信用部的經營一向相當關心，為提升農漁會服務品質及競爭力，透過健全農業金融法制，整合農業金融資訊系統，建構農業金融輔導體系，發揮農漁會通路價值，並積極推動政策性農業專案貸款及提供偏遠地區信用部營業廳舍修繕及硬體設備汰換，促進農漁產業發展，農委會將持續推動各項農業金融業務，協助農漁會信用部健全經營，維持農業金融穩定及永續成長。

## 三、獎項設置及作業程序概述

為順利辦理農金獎評選與頒獎，循例設置農金獎委員會，由相關領域專家、學者及先進組成，督導相關工作之規劃、執行及確認得獎名單，下設評審委員會與工作小組，訂定各獎項評審事項、辦理各獎項初審、複審與相關幕僚作業；評審作業分為初審及複審兩階段，由評審委員會辦理初審後，就各獎項提出入圍名單，再經複審後，通過入圍及提出建議得獎名單，續由農金獎委員會對評審委員會

所提建議得獎名單進行確認，經提報農委會核定，並於頒獎典禮公布。

本屆農金獎頒發營運卓越獎（依資產規模分甲、乙、丙、丁及戊等5組）、資產品質績優獎、經營管理及人才培育獎、專案農貸績效獎、重設信用部經營績效獎、漁會金融服務獎、農業金融偏鄉服務獎、農業保險貢獻獎、農業金庫策略合作獎及農業信用保證業務績效獎等10個獎項。

為鼓勵農漁會踴躍報名參選，並避免得獎單位集中於少數農漁會，本屆農金獎限定農漁會至多報名2項（重設信用部或辦理農業保險之農漁會可另報名重設信用部經營績效獎或農業保險貢獻獎），本次農金獎選拔共計304家農漁會報名，總件數為504件，報名比率達全體設有信用部之農漁會97.7%，報名情形相當踴躍，顯示農漁會積極爭取榮譽，向心力強。

#### 四、農漁會信用部發揮加值效益，活絡在地經濟的好幫手

頒獎典禮由農委會陳添壽副主委、農業金融局李聰勇局長、農業金庫吳明敏董事長及農信保基金宮文萍董事長頒發相關獎項，本屆農金獎共頒發營運卓越獎等10種獎項給獲得特優獎、優等獎及甲等獎的75家農漁會（表1），獲獎之農漁會不論在業務營運、配合農業政策及落實社會責

任，均有相當優良表現。其中有中和地區農會、蘆洲區農會、汐止區農會、板橋區農會、五股區農會、新港鄉農會、東港區漁會、苑裡鎮農會、竹東地區農會、新港區漁會、淡水區農會、彰化區漁會、南龍區漁會、南縣區漁會等14家農漁會甚至獲頒2種獎項，表現十分優異。

例如獲得營運卓越獎優等獎、經營管理及人才培育獎優等獎之「蘆洲區農會」，秉持著穩健經營，善盡社會責任，落實法遵制度，重視人才培育，強化同仁專業職能。近年來以推展有機農業為主軸，以食農教育為食安紮根，配合政府多項農漁業政策，積極輔導在地青年農民，推廣新北小農有機蔬菜，落實農會服務農民宗旨。此外，同時獲頒營運卓越獎及漁會金融服務獎的「新港區漁會」，藉由深耕舊戶、拓展新戶，勤於瞭解客戶需求及風險控管，營運績效斐然，並配合農業政策，針對返鄉青年提供養殖場實習及各項輔導措施，協助其取得經營所需資金，及協助串聯整合上、下游業者，建立品牌及具地方特色之漁產品，提升產業競爭力。

#### 五、表揚農漁會協助推動農業保險之貢獻，完善農漁民經濟安全保障

有鑑於全球氣候快速變遷，極端天氣發生頻率增加，重大天災往往造成農、林、漁、牧業者嚴重損失，農

表1. 第14屆農金獎得獎名單

獎項名稱	入圍及得獎名額	得獎名單
1. 營運卓越獎	甲組 入圍6名，特優獎1名、優等獎3名及甲等獎2名，得獎名額6名。	特優獎：中和地區農會。 優等獎：蘆洲區農會、臺南地區農會、汐止區農會。 甲等獎：大園區農會、板橋區農會。
	乙組 入圍6名，特優獎1名、優等獎3名及甲等獎2名，得獎名額6名。	特優獎：大雅區農會。 優等獎：鶯歌區農會、虎尾鎮農會、五股區農會。 甲等獎：新港鄉農會、羅東鎮農會。
	丙組 入圍6名，特優獎1名、優等獎3名及甲等獎2名，得獎名額6名。	特優獎：東港區漁會。 優等獎：苑裡鎮農會、礁溪鄉農會、安定區農會。 甲等獎：竹東地區農會、三星地區農會。
	丁組 入圍6名，特優獎1名、優等獎3名及甲等獎2名，得獎名額6名。	特優獎：關山鎮農會。 優等獎：頭城鎮農會、後龍鎮農會、芎林鄉農會。 甲等獎：新埔鎮農會、恆春鎮農會。
	戊組 入圍6名，特優獎1名、優等獎3名及甲等獎2名，得獎名額6名。	特優獎：池上鄉農會。 優等獎：新港區漁會、光豐地區農會、成功鎮農會。 甲等獎：新豐鄉農會、北埔鄉農會。
2. 資產品質績優獎	入圍6名，特優獎1名、優等獎3名及甲等獎2名，得獎名額6名。	特優獎：中和地區農會。 優等獎：苑裡鎮農會、木柵區農會、二崙鄉農會。 甲等獎：花壇鄉農會、五股區農會。
3. 經營管理及人才培育獎	入圍6名，特優獎1名、優等獎3名及甲等獎2名，得獎名額6名。	特優獎：淡水區農會。 優等獎：蘆洲區農會、汐止區農會、新港鄉農會。 甲等獎：芬園鄉農會、冬山鄉農會。
4. 專案農貸績效獎	入圍6名，特優獎1名、優等獎3名及甲等獎2名，得獎名額6名。	特優獎：彰化區漁會。 優等獎：埤頭鄉農會、大村鄉農會、大城鄉農會。 甲等獎：中寮鄉農會、荊桐鄉農會。
5. 重設信用部經營績效獎	入圍3名，特優獎1名、優等獎1名及甲等獎1名，得獎名額3名。	特優獎：觀音區農會。 優等獎：梓官區漁會。 甲等獎：林邊鄉農會。
6. 漁會金融服務獎	入圍5名，特優獎1名、優等獎2名及甲等獎2名，得獎名額5名。	特優獎：新港區漁會。 優等獎：南龍區漁會、蘇澳區漁會。 甲等獎：琉球區漁會、南縣區漁會。
7. 農業金融偏鄉服務獎	入圍5名，特優獎1名、優等獎2名及甲等獎2名，得獎名額5名。	特優獎：平溪區農會。 優等獎：竹田鄉農會、金門區漁會。 甲等獎：新園鄉農會、臺東地區農會。
8. 農業保險貢獻獎	入圍6名，特優獎1名、優等獎3名及甲等獎2名，得獎名額6名。	特優獎：美濃區農會。 優等獎：太保市農會、霧峰區農會、西螺鎮農會。 甲等獎：麻豆區農會、東河鄉農會。
9. 農業金庫策略合作獎	入圍11名，特優獎1名、優等獎8名及甲等獎2名，得獎名額11名。	特優獎：板橋區農會。 優等獎：新莊區農會、淡水區農會、土城區農會、永康區農會、高雄地區農會、中埔鄉農會、民雄鄉農會、龜山區農會。 甲等獎：竹南鎮農會、竹東地區農會。
10. 農業信用保證業務績效獎	入圍11名，特優獎1名、優等獎8名及甲等獎2名，得獎名額11名。	特優獎：彰化區漁會。 優等獎：東港區漁會、芳苑鄉農會、嘉義區漁會、萬里區漁會、南縣區漁會、鹿谷鄉農會、南龍區漁會、信義鄉農會。 甲等獎：南市區漁會、澎湖區漁會。

委會為協助農漁民分散經營風險，提高經營保障，穩定收入，自106年起擴大辦理農業保險，截至109年8月底止，已開發銷售計21種品項，33

張保單，累計總投保件數4.8萬件、總投保金額110億元、總投保面積7.9萬公頃、投保家禽581萬隻，投保成效逐年成長，並持續開發保險品



項，擴大保險保障範圍。

推動農業保險為新農業重要政策，農業保險法已於109年5月27日經總統公布制定，農業保險完成立法的意義，不僅彰顯政府推動農業保險，照顧農民朋友的決心，更延續社會各界對土地、農民及農業的感情，使我國農業體質更為強韌，農民的生活更有保障。未來將儘速訂定相關授權子法，完備規章制度，同時，著手籌設農業保險基金，建構健全的農業保險運作機制，並持續擴大保險品項，結合農漁會通路優勢，全面推動農業保險，提高保險覆蓋率，提供農民多元的選擇及保費補助，落實照顧農民之天職。

因此，為鼓勵農漁會參與推動農業保險業務，頒發「農業保險貢獻獎」，表揚對於穩定農民收益、帶動農漁村發展有功之農漁會。本次獲農業保險貢獻獎特優獎的「美濃區農會」，客製化美濃區各項作物保險專屬DM，除透過各會議、活動、臉書、網路及社群等管道，持續推動農產業保險，並建立農民資料庫，精準

尋找目標客群，有效宣導透過保險機制來分散農民經營風險，創造農會與農民雙贏互惠。

## 六、結語

農漁會信用部長久以來提供農漁民提存資金、融資週轉服務，其穩定經營對農漁民生活及農漁村發展深具重要性，在中央與地方主管機關、農業金庫及農信保基金共同輔導下，農漁會信用部營運規模與獲利提升、放款品質改善，風險承擔能力亦增強，更希望透過持續舉辦農金獎活動，彰顯獲獎農漁會之努力與信用業務優良事蹟，成為其他農漁會學習之典範，激勵農漁會日益精進、更上一層，以厚植農業金融根基，使農業金融體系確實發揮支持農漁業及照顧農漁民的功能。同時，表揚農漁會協助政府推動重大農業政策，進而帶動農漁產業發展，讓社會大眾瞭解農漁會為農業金融穩定發展及推廣農業政策所做的努力與貢獻，增強農漁會正面社會形象，進而給予農業金融體系支持與鼓勵。